

I took this text (in Transliteration) and its transaltion into English from
<http://www.utexas.edu/cola/centers/lrc/eieol/aveol-2-X.html>

and I added the Avestan, Devanagari and Guarati Transcriptions by myself.

10

yūžēm aēibyō ahurā^{....}
यूज्ञैम् आएब्यो अहुरा

यूज्ञैम् आएब्यो अहुरा
यूज्ञैम् अरमेष्यो अहुरा

avat vohū mananjhā^{....}
अवट वोहू मनङ्हा

अवट वोहू मनङ्हा
अवट वोहू मनङ्हा

azēm-cīt ahyā mazdā^{....}
अझैम्-चीट अह्या मङ्दा

अझैम्-चीट अह्या मङ्दा
अझैम्-चीट अह्या मङ्दा

aogō dātā ašā xšaθrəm-cā^{....}
अओगो दाता अशा ख्शाथ्रैम्-चा

अओगो दाता अशा ख्शाथ्रैम्-चा
अओगो दाता अशा ख्शाथ्रैम्-चा

yā hušəitīš rāmām-cā dāt^{....}
या हुशऐइतीश् रामँम्-चा दाट

या हुशऐइतीश् रामँम्-चा दाट
या हुशैइतीश् रामँम्-चा दाट

θwām mējhī paourvīm vaēdəm^{....}
ठ्वंम् मैझी पाऊरवीम् वाएदैम्

ठ्वंम् मैझी पाऊरवीम् वाएदैम्
ठ्वंम् मैझी पाऊरवीम् वाएदैम्

11

kudā ašəm vohu-cā^{....}
कूदा अशैम् वोहु-चा

कूदा अशैम् वोहु-चा
कुदा अशैम् वोहु-चा

manō xšaθrəm-cā at̄ mā mašā^{....}
मनो ख्शाथ्रैम्-चा अट् मा मशा

मनो ख्शाथ्रैम्-चा अट् मा मशा
मनो ख्शाथ्रैम्-चा अट् मा मशा

yūžēm mazdā frāxšnēnē^{१३४}
यूज्ञैम् मङ्दा फ्राख्शनेने

यूज्ञैम् भग्ना फ़्राख्शने
यूज्ञैम् भग्ना फ़्राख्शने

ahurā nū nā avarē^{१३५}
अहुरा नू न अवरे

अहुरा नू न अवरे

mazōi magāi-ā paitī-zānatā^{१३६}
मङ्गोइ मगाइ-आ पडती-झानता

भग्नोइ भगाइ-आ पडती-ज्ञानता॥

ēhmā-rātōiś yūšmāvatām^{१३७}
ऐह्मा-रातोइश् यूश्मावताम्

ऐह्मा-रातोइश् यूश्मावताम्

Translation:

10

[Zarathustra:] "O Lord, may you give strength to them through Truth,
And that power, [which comes] through Good Mind, by which one may receive
comfort and peace.
For I myself, O Wise One, know You as the Primordial Provider of that."

11

[The Cow:] "Where are Truth, Good Mind, and [their] power? Know me,
through the mortal one,
You, O Wise One, in Your concern for the great offering.
Come down to us now, O Lord, on account of our gift for those like you."